



## احمد ندیم قاسمی

(1916 – 2006)

احمد ندیم قاسمی ضلع شاہ پور (پاکستان) میں پیدا ہوئے۔ ابتدائی تعلیم آبائی گاؤں ہی میں ہوئی۔ 1935ء میں بی۔ اے کی ڈگری حاصل کی اور پنجاب کے مختلف اضلاع میں ملازمت کرتے رہے۔ 1942ء میں ”تہذیب نسوان“ اور ”پھول“ کے ایڈٹریٹر ہے۔ وہ ”ادب لطیف“ اور ”نقوش“ کے بھی مدیر ہے۔ انہوں نے ”فنون“ کے نام سے خود اپنا بھی ایک سہ ماہی جریدہ جاری کیا جس کے وہ آخر وقت تک مدیر رہے۔

احمد ندیم قاسمی ادب میں کئی حیثیتوں کے مالک تھے۔ وہ شاعر بھی تھے اور ایک معروف ادبی صحافی بھی۔ ان کے نصف درجن کے قریب شعری مجموعے اور ایک درجن سے زیادہ انسانوں کے مجموعے شائع ہوئے۔ ادبی مضمایں اور اخباری کالم نویسی کا سلسلہ بھی برابر جاری رہا، انہوں نے سب سے زیادہ شہرت اپنے انسانوں کی وجہ سے پائی۔ پنجاب کی دیہی زندگی اور عام انسانوں کے مسائل کی عکاسی کا وہ غیر معمولی سلیقہ رکھتے تھے۔ اسی لیے عام پڑھنے والوں میں ان کی کہانیاں بہت مقبول تھیں۔

احمد ندیم قاسمی کا تعلق ایک روایتی مذہبی خاندان سے تھا۔ ترقی پسند تحریک سے بھی انہوں نے اپنی ترجیحات کے ساتھ رابطہ قائم رکھا۔ ان کے اس ذہنی رویہ کے اثرات ان کی تخلیقات میں صاف دکھائی دیتے ہیں۔



5019CH06

## سلطان

دادا کے بائیں پنجے میں سلطان کی کھوپڑی تھی اور دائیں میں لاٹھی جو پڑی کے پکے فرش پر ٹھنڈھن بجے چارہ تھی۔ سلطان ذرا سما رکا تو دادا جلدی سے بولنے لگا ”ہے بابو جی۔ اندھے فقیر کو——“

”نہیں نہیں دادا“ سلطان بولا ”بایو نہیں ہے۔ مداری کا تماشا ہورہا ہے۔“

”تیرے مدار کی——“ گالی کو کمل کرنے سے پہلے ہی دادا پر کھانسی کا دورہ پڑا اور وہ سلطان کے سر پر رکھے ہوئے ہاتھ کو اپنے سینے پر رکھ کر کھانسی کے ایک لمبے چکر میں ڈوب گیا۔

جب تک دادا کی سانس معمول پر آئی، سلطان مداری کی ٹوکری کے نیچر کھے ہوئے چیختروں کو سفید براق رنگ کے دوموٹے موٹے کبوتروں میں بدلتا دیکھ پکا تھا۔

دادا نے اپنا بایاں بازو ہوا میں پھیلا کر پوچھا ”کہاں گیا تو؟“

سلطان نے فوراً اپنا سر دادا کے نیچے میں تھادیا اور وہ پڑی پر چلنے لگے۔

ایک جگہ دادا کی لاٹھی بجلی کے کھبے سے ٹکرائی تو کھبائی اٹھا اور سلطان بولا ”دادا! سننا؟ کھبما کیسا بولا؟“

”ہاں“ دادا رُک گیا اور کھبے کو ایک بار بجانے کی کوشش کی مگر نشانہ چوک گیا۔ ”کھبے بولتے ہیں۔ لے ذرا سا بجائے۔“

سلطان نے دادا کی لاٹھی کھبے پر ماری اور دادا بولا ”دیکھا؟ جب میں تمہاری طرح چھوٹا سا تھا تو دیر دیر تک کھبیوں پر کان رکھ کھڑا رہتا تھا۔ ان دونوں کھبیوں میں میمیں انگریزی بولتی تھیں۔“ پھر دادا نے میموں کی نقل کی۔ ”یو گلڈ یو بیڈ۔“

”میمیں بولتی تھیں کھبیوں میں؟“ سلطان جیراں رہ گیا۔ ”آج کل کون بولتا ہے دادا؟“ پھر ایک دم سلطان کا الجہ بدلہ اور اس نے سرگوشی میں دادا سے کہا ”دوبابو آرہے ہیں دادا۔“

دادا جلدی جلدی بولنے لگا ”بابو جی۔ اندھے فقیر کو راہِ مولا ایک روٹی کے پیسے دیتے جاؤ۔ اللہ تھیں ترقیاں دے۔ اللہ تھیں بیٹی اور پوتے دے۔“

ایک بابو قہقہہ مار کر بولا ”یہ بڈھا تو خاندانی منصوبہ بندی کے خلاف پروپیگنڈا کرتا پھرتا ہے۔“ پھر دونوں زور زور سے ہنسنے

ہوئے گذر گئے۔

”چلے گئے!“ سلطان نے آہستہ سے کہا پھر ذرا سار کر کر اس نے بابوں کو گالی دے دی۔

دادا نے اپنے پنجے کو سلطان کی کھوپڑی پر دبایا۔ ”پھر وہی بک بک۔ کل کیا کہا تھا میں نے؟ کبھی کسی نے سُن لیا تو ادھر کا منھ ادھر لگا دے گا۔“

سلطان چپ چاپ دادا کے ساتھ ساتھ چلتے لگا۔ کچھ دیر کے بعد بولا ”میرے سر پر جہاں تمہارا انگوٹھا ہے نا دادا۔ وہاں ذرا سا کھجادو۔“

دادا نے اپنا انگوٹھا سلطان کی کنپٹی پر زور سے رگڑا۔

”سلطان۔“ خاصی دیر کے بعد دادا بولا۔ ”کیا بات ہے آج تو تم کہیں رکتے ہی نہیں، آج بابلوگ کہاں چلے گئے؟؟“

”مر گئے“ سلطان نے جواب دیا۔ پھر یا کیک رُک گیا اور بولا ”آج کون سادا ہے دادا؟“

”میں کیا جانوں بیٹا۔“ دادا بولا۔ ”تم دن یاد رکھا کرو نا۔ میرے لیے تو دن رات دونوں برابر ہیں۔“ دادا نے ذرا سا رُک کر سوچا پھر بولا۔

”پرسوں تم مجھے بیلا گنبد کی مسجد میں لے گئے تھے نا؟ پرسوں جمعہ تھا۔ اس حساب سے تو آج اتوار ہے۔ بیڑا غرق ہواں اتوار کا۔ آج تو بابلوگ اپنے گھروں میں بیٹھے بیوی بچوں سے کھیل رہے ہوں گے۔“

سلطان یوں دم بخود کھڑا رہ گیا جیسے کوئی زبردست حادثہ ہو گیا ہے۔ اچانک ٹن کی آواز آئی۔ کسی راہ چلتے نے سلطان کے ہاتھ کے کٹورے میں ایک پیسہ ڈال دیا تھا۔

”کچھ ملا؟ کیا ملا؟“ دادا نے پوچھا۔

”ایک پیسہ ہے۔“ سلطان بولا۔ ”چھوٹے والا۔ نئے والا۔“

دادا نے اپنا پنجہ سلطان کے سر پر گھما�ا۔ ”جا کوئی چیز لے کر کھالے۔ جا۔ میں یہیں کھڑا ہوں۔“

”ایک پیسے کا تو کوئی کچھ نہیں دیتا دادا۔“ سلطان بولا۔ ”دو تین ہو گئے۔ گندیری کھاؤں گا۔“

دادا نے سلطان کے سر پر سے ہاتھ اٹھا کر جیب میں ڈالا۔ ”لے یہ دو نئے پیسے کل کے بچ رکھے ہیں۔ کوئی چیز کھالے۔ تو نے صبح سے کچھ کھایا بھی نہیں۔ بچوں کو تو بڑی بھوک لگتی ہے۔ جا۔“

سلطان نے پیسے لے لیے تو دادا بولا۔ ”جلدی سے آجا۔ اچھا میں یہیں کھڑا ہوں۔ کہاں کھڑا ہوں میں؟“

”ذرسا بائیں کوہ جادا دا“ سلطان نے دادا کا ہاتھ پکڑ کر کہا۔ ”کھبے کے ساتھ لگ جا۔“  
دادا کھبے سے لگ کر کھڑا ہو گیا۔ وہ دیر تک یوں ہی کھڑا رہا۔ پھر وہ کھبے پر کان رکھ کر جیسے کچھ منے گا اور مسکرانے لگا۔  
یکا یک وہ چونک سا اٹھا اور سلطان کو پکارنے لگا۔ ”سلطان۔ اے سلطان۔“ پھر وہ اُسے گالیاں دینے لگا۔ ”اوسلطان! تو کہاں جا کر  
مر گیا؟“ کوئی جواب نہ پا کروہ ادھر ادھر گھوم کر بولا۔ ”اے بھتی، خدا کے بندہ! میرا چھوٹا سا پوتا ادھر کہیں سے پیے دو پیے کی کوئی  
چیز لینے گیا ہے۔ سلطان نام ہے۔ کہیں تانگے موڑ کے نیچے تو نہیں آ گیا بد نصیب کی اولاد۔“ پھر وہ چلا دیا۔ ”اوسلطان۔“

”آیا دادا۔“ دور سے سلطان کی آواز آئی۔ مگر زور سے چینچنے کی وجہ سے دادا کے کھانی چھوٹ گئی۔

دادا کی سانس معمول پر آنے لگی تو اس نے بلٹ کر جیسے کھبے سے پوچھا۔ ”کہاں مر گیا تھا تو؟“  
سلطان نے دادا کا بایاں ہاتھ اٹھا کر اپنے سر پر رکھ لیا۔ ”ماری تماشا دکھارا تھا۔ پیٹ سے گولے نکال رہا تھا۔“  
دادا نے اپنے نجی کو سلطان کی کھوپڑی پر یوں دبایا جیسے اسے اوپر اٹھا لے گا۔ ”چل گھر چل۔ وہاں میں تجھے ماری کا تماشا  
دکھاؤں۔ یہیں سوچا کہ میں اندھا اپنی یہاں رستے میں کھڑا ہوں۔“

سلطان چپ چاپ چلنے لگا۔ کچھ دری بعد دادا نے نرمی سے پوچھا ”کیا کھایا؟“

”گندُریاں“ سلطان بولا۔

”ارے بدجنت گندُریاں تو پانی ہوتی ہیں۔“ دادا پھر غصے ہونے لگا۔ ”چنے کھالیتا تو دو پھر تک کا سہارا تو ہو جاتا۔“  
سلطان چپ چاپ چلتا رہا۔

”کٹورا ہاتھ میں لٹکا تو نہیں رکھا؟“ دادا نے پوچھا۔

”نہیں دادا“ سلطان بولا۔

”ہاں“ دادا نے نرمی سے نصیحت کی۔ ”اٹھائے رکھا کرو۔ لٹکا رہے تو لوگ سمجھتے ہیں یہ بھکاری نہیں ہیں۔ سودا لینے  
چلے ہیں۔“

سلطان چمکنے لگا۔ ”ایک بار میں کٹورے میں تیل لینے جا رہا تھا تو ایک بابو نے اس میں دو ڈال دی تھی۔ یاد ہے دادا؟“

”ہاں“ دادا بولا۔ ”پر ایسا کم ہوتا ہے ایسے بابو کم ہوتے ہیں۔“

”دادا“ سلطان نے کہا۔ ”اگلوٹھے والی جگہ کو ایک بار پھر کھجادے۔“

دادا نے سلطان کی کٹپی پر انگوٹھا زور سے رگڑا اور بولا۔ ”آج واپس جا کر میں زیوبویٹی سے کھوں گا کہ میرے بچے کے سر

سے جوئیں چُن لے۔

تم بھی اس کا کوئی کام کر دینا۔ باٹی بھر لانا میں سے۔ اچھا؟“

گھروالپس آ کر جب سلطان، دادا کو کھٹولے کے پاس لاتا تو کہتا۔ ”لے دادا بیٹھ جا۔“ دادا لٹھی کو کھٹولے کے پائے سے لگا دیتا اور سلطان کے سر پر سے ہاتھ اٹھا کر کھٹولے پر بیٹھ جاتا۔ سر پر سے دادا کا ہاتھ اٹھتے ہی سلطان کو یوں محسوس ہوتا جیسے ایک دم وہ ہلاکا چھلاکا ہو گیا ہے اور اس کے پاؤں میں لو ہے کے گلوں کی جگہ رڑک کے پیسے بندھ گئے ہیں۔ وہ چپکے سے چھپریا میں سے نکل آتا۔ پھر خالہ زیبو کی آنکھ آپھا کر بھاگ نکلتا اور بغلوں سے گھرے ہوئے میدان میں پہنچ جاتا جہاں امیروں کے بچے کرکٹ کھیلتے تھے اور غریبوں کے بچے انھیں گینداٹھا کر دیتے تھے۔ پھر جب وہ میدان خالی کر دیتے تھے تو یہوں، خانسموں اور چرچاسیوں کے بچے بلور کی گولیاں کھیلتے تھے۔ ایک بار سلطان نے بھی اس کھیل میں شامل ہونے کی کوشش کی تھی۔ چند روز تک کھیلا بھی تھا۔ مگر پھر ایک دن ایک لڑکے نے انکشاف کیا تھا کہ سلطان تو انہیں بھکاری کا بچہ ہے۔ جب سے اسے کھیل میں شامل نہیں کیا جاتا تھا۔ البتہ جب کوئی بچہ بلور کی گولی بہت دور پھینک میٹھتا تو سلطان لپک کر یہ گولی اٹھاتا تھا اور مالک کے حوالے کرنے سے پہلے اسے چند بار انگلیوں میں گھما لیتا تھا۔ ایک بار دادا کے سامنے دیر تک زار زار روکر اس نے چند پیسے حاصل کر لیے تھے اور ان سے بلور کی گولیاں خرید لایا تھا۔ مگر جب میدان میں پہنچا اور بچوں نے اس کے ہاتھ میں گولیاں دیکھی تھیں، تو وہ یہ کہہ کر اس پر جھپٹ پڑے تھے کہ یہ تو ہماری گولیاں ہیں۔ وہ اس دن خوب پاؤں پٹخ پٹخ کرو دیا تھا۔ مگر وہ سرے دن پھر میدان میں جانکلا تھا۔

ایک بار میدان میں آنے کے بعد اسے والپس گھر جانے سے ڈرگتا تھا کہ کہیں دادا پھر سے اس کے سر کو اپنے سوکھے ہاتھ میں جکڑ کر اسے سڑک سڑک نہ لیے پھرے۔ اسے معلوم تھا کہ صبح کو آنکھ کھلتے ہی اسے دادا کے ساتھ گدا کرنے کے لیے نکل جانا ہوگا۔ اس لیے کھٹولے سے اٹھتے ہی اسے ایسا لگتا جیسے اس نے پھر کی ٹوپی پہن لی ہے۔ دادا کے ہاتھ کی پانچوں انگلیاں درد کی پانچ لہریں بن کر اس کی کھوپڑی میں دوڑ جاتیں اور جب دادا نماز پڑھنے اور دعا مانگنے کے بعد لاٹھی سنجھاتا اور سلطان کو پاس بلاؤ کر کر لیتا تھا۔ اور وہ پڑی پر یوں چلتا تھا جیسے ملزم تھکھڑیاں پہنے سپاہی کے ساتھ چلتے ہیں اور پھر قید خانے کے صدر دروازے کے جنگلے میں سے باہر سڑک پر لوگوں کو چلتا پھرتا ہنستا مسکراتا دیکھتے ہیں مگر بس دیکھتے ہو جاتے ہیں اور ان کی بصارت کے ساتھ سلاخیں صلیبوں کی طرح چٹ جاتی ہیں۔

جب دادا کا ہاتھ اپنے سر پر رکھے وہ اس کے ساتھ ساتھ چلتا تھا تو کئی بار اس کا جی چاہا کہ گندڑی وائلے کے خوانچے میں

سے جو گندیری لڑھک کر گندی نالی کے کنارے جا کر رُک گئی تھی، وہ اپکر کھالے۔ بابو نے کیلا کھا کر جو چھلا کا پھینکا ہے اُسے بڑھ کر اٹھالے اور ذرا سا چاٹ لے۔ مگر جب بھی اس نے کسی بہانے دادا سے ذرا سارک جانے کو کہا تو دادا نے اپنی انگلیاں اس کے سر کی ہڈی میں گاڑ دیں اور بولا ”میں تجھے ٹھلانے نکلا ہوں کہ تو مجھے گدا کرانے نکلا ہے؟ ارے بدجنت! دن بھر میں چار پانچ آنے کی بھیک نہ ملی تو زیوبیٹی دو وقت کی روٹی ہمیں کیا اپنی گردہ سے کھلائے گی؟ اس کی یہی مہربانی کیا کم ہے کہ اس نے ہمارے سرچھپا نے کو اپنی چھپر بادے رکھی ہے؟“

کافی دنوں کی بات ہے دادا بُگلوں سے بھیک مانگنے کے بعد جب کوارٹروں کے پیچھے بیگو کو چوان کے گھروندے کے سامنے سے گذراتوں کی ماں زیوبی پک کر آئی اور بولی، ارے بابا۔ دعا کر۔ اللہ میرے بیٹی کی پسلی کا دردٹھیک کر دے۔ میں تجھے پورا ایک روپیہ دوں گی۔“

دادا نے وہیں کھڑے ہو کر دُعماً نگی تھی پھر چند روز کے بعد اس نے سلطان کو دوبارہ ان ہی بُگلوں کی طرف چلنے کو کہا۔ ابھی وہ بُگلوں تک نہیں پہنچ تھے کہ زیوبنے انھیں رستے ہی میں پکڑ لیا۔ دادا کو ایک روپیہ دیا اور بولی ”مجھے بتا تو کہاں رہتا ہے بابا؟ میں جمعرات کی جمعرات تیری سلانی کو آیا کروں گی۔“ پھر جب اُسے معلوم ہوا تھا کہ یہ دادا پوتا تو کسی دکان کے پیچے تلے پڑ رہتے ہیں تو اس نے بیٹی سے کہہ کر چھپر یا خالی کر ادی تھی اور جب سے دنوں وہیں رہتے تھے۔ دن بھر کی بھیک اس کو لادیتے تھے اور وہ اسی حساب سے انھیں روٹی پکار دیتی تھی۔ ان دنوں دادا سے وہ اپنے بیٹی کے اولاد ہونے کی دعا کر رہی تھی۔

سلطان کو دادا کے علاوہ خالہ زیوبی بھی اچھی نہیں لگتی تھی۔ وہ جب بھی دادا کو واپس چھپر یا میں پہنچا کر نکلا تو زیوب سے چھپ کر نکلا۔ ورنہ وہ شور چھا دیتی تھی کہ لودیکھو۔ اپنے بوڑھے اپانچ دادا کو اکیلا چھوڑ کر کھیلنے چلا ہے۔

جس روز دادا دن ڈھلے ہی تھک کر واپس آ جاتا اور سلطان کو کھسک جانے کا موقع نہ ملتا تو ذرا سا ستالینے کے بعد وہ پھر سے لاٹھی سنبھال کر کہتا ”چل سلطان۔ چوک کا ایک اور چکر لگوادے۔ آج کچھ زیادہ مل گیا تو کل تیری چھٹی۔“ مگر یہ چھٹی کبھی نہیں ملتی تھی۔ اس لیے کہ کچھ زیادہ کچھی نہیں ملتا تھا۔

البتہ اب کچھ عرصے سے یوں ہونے لگا تھا کہ دادا کو آدمی رات کے بعد دمے کے دورے پڑتے اور وہ کھانس کھانس اور ہانپ ہانپ کر صبح تک کھا دھوہ گدا پر نہیں نکلتا تھا۔ مگر سلطان کو جب بھی چھٹی نہیں ملتی تھی۔ وہ دن بھر بیٹھا دادا کے کنڈھے اور پسلیاں دباتا رہتا اور اس کے ہاتھ رکتے تو دادا کھانسی سے بھنسی ہوئی آواز میں پکارتا ”کیوں سلطان کیا کر رہا ہے؟ مرتونہیں گیا؟“

سلطان فوراً دادا کے کندھے پکڑ لیتا اور جی میں کہتا ”اللہ کرے تو خود مر جائے دادا۔ تو مر جائے تو اللہ قسم کیسے مزے آئیں۔ اللہ کرے تو جلدی جلدی سے میں ابھی ابھی مر جائے اور میں بنگلے کی بی بی سے اس کے بچے کی ٹوپی کی بھیک مانگ کر اپنا سر ڈھانپ لون۔“

پھر ایک روز دادا صحیح مر گیا۔ وہ ٹوٹی رات سر کو گھٹنوں پر رکھ کھانستا اور ہانپتا رہا اور اس کی پسلیاں چکنکتی اور سمعتی رہیں۔ سلطان اس کے کندھے دباتا رہا اور اس کی ریڑھ کی ہڈی کے کناروں کو اگھوٹھوں کی پوروں سے سہلاتا رہا۔ پھر وہ سو گیا۔ اور جب صحیح کو اس کی آنکھ کھلی تو روئی ہوئی خالہ زیبونے اسے بتایا کہ ”سلطان۔ تیرا دادا تو اللہ کو پیارا ہو گیا۔“ ایکا ایکی سلطان کے اندر چار طرف چھلکھڑیاں سی چھوٹیں اور وہ بولا ”صحیح؟“ جیسے اسے یقین نہیں آ رہا کہ دادا لوگ بھی مر سکتے ہیں۔ پھر بیگوں کو چوanon آس پاس کے لوگوں کو جمع کر لایا اور وہ دادا کو غسل دے کر دفنانے لے گئے۔

خالہ زیبونے وقف سے روئی رہی اور اس کی بہونے بھی سلطان کو بڑے پیار سے دن بھر اپنے پاس بٹھائے رکھا۔ بیگوں بھی قبرستان سے واپس آیا تو سلطان کے لیے گندیریاں لیتا آیا اور گندیریاں چوستے ہوئے سلطان نے سوچا۔ جب دادا مر جاتے ہیں تو کیسے مزے آتے ہیں۔

رات بھی خالہ زیبونے اسے چھپریا میں نہ جانے دیا کہ بچہ ہے، ڈرجائے گا۔ صحیح کو اس نے سلطان کو رات کی ایک چپاتی اور لشی کا ایک پیالہ دیا۔ خوب پیٹ بھر کر وہ اٹھا تو زیبونے پوچھا۔ ”کہاں چلے بیٹا؟“

سلطان کو یہ سوال بڑا عجیب سا لگا۔ ہم کہیں بھی جائیں، تھیں کیا۔ ہمارا دادا تو مر گیا ہے۔

سلطان کو خاموش پا کروہ بولی ”نہیں بیٹا۔ کھلیتے ویلتے نہیں ہیں۔“ پھر وہ اسے ہاتھ سے پکڑ کر چھپریا میں لے آئی اور کٹورا اٹھا کر اس کے ہاتھ میں تھما تے ہوئے بولی ”آج کہیں سے آٹھوں آنے کمالا.... میں تجھے چاول کھلاؤں گی۔ جایٹا۔ کسی آباد مرڑک کا ایک پھیرالگا لے۔ اللہ تیرا سا تھی ہو۔“

سلطان نے ہاتھ میں کٹورا لے لیا مگر چھپریا سے باہر آتے ہی وہ رک گیا۔ واپس چھپریا میں گھسا جیسے کچھ بھول آیا ہے۔ پھر وہ بلبلہ کر رودیا اور خالہ زیبونے کھلیے ہوئے ہاتھوں سے کٹا کر بھاگ نکلا۔

اس کا چہرہ آنسوؤں سے تر ہو رہا تھا جب اس نے سڑک پر ایک بابو کے سامنے کٹورا پھیلایا۔ ”بابو جی۔ اندھے فقیر کو راہِ مولا ایک روٹی۔“ اس نے زار زار روتے ہوئے دادا کے الفاظ دھرا دیے۔

”کیا تو اندھا ہے؟“ بابو نے سختی سے پوچھا۔

سلطان کو یکا یک اپنی غلطی کا احساس ہوا اور گھبرا کر اس نے نفی میں سر ہلا دیا۔ پھر وہ پھٹ پھٹ کر رونے لگا۔ ”جھٹ پھٹی بکتا ہے اور روتا بھی ہے؟“

بابو نے ڈانتا۔ ”نوكری کرے گا؟“ اس نے پوچھا پھر سلطان کو مسلسل روتا پا کر جانے لگا۔

سلطان رُندھی ہوئی آواز میں بولا ” ہے بابو جی۔ راہ مولا پیسے دو پیسے دیتے جاؤ۔“

بابو پلٹے بغیر آگے بڑھ گیا۔ وہ کافی دور تک گیا تھا جب روتا ہوا سلطان یکا یک اس کی طرف دوڑنے لگا اور پکارنے لگا ”بابو جی۔ ہے بابو جی۔“

بابو رک گیا۔ آس پاس سے گزرتے ہوئے لوگ بھی ٹھٹھک گئے۔ ”نوكری کرے گا؟“ بابو نے پوچھا۔

”بابو جی۔“ ہانپتا ہوا سلطان بابو کے پاس رکا۔ پھر اس کا نچلا ہونٹ ذرا سائکا اور وہ بولا۔ ”بابو جی۔ دیکھیے۔ میں نوكری نہیں مانگتا۔ بھیک نہیں مانگتا۔“ اس نے کٹورا زمین پر ٹیخ دیا۔

”تو پھر مجھے کیوں پکارا؟“ بابو نے جمع ہوتے ہوئے لوگوں پر ایک نظر دوڑا کر ذرا تلخی سے پوچھا۔

ایک دم سلطان کی آنکھوں میں اکٹھے بہت سے آنسو آگئے۔ اس کے ہونٹ پھٹ کنے لگے اور وہ بڑی مشکل سے بولا ”بابو جی۔ خدا آپ کا بھلا کرے۔ خدا آپ کو بہت بہت دے۔ کیا آپ ذرا دور تک میرے سر پر ہاتھ رکھ کر چل سکیں گے؟“

”لو اور سنو۔“ بابو حمقوں کی طرح بجوم کو دیکھنے لگا۔

— احمد ندیم قاسمی

## سوالوں کے جواب لکھیے:

- 1 - سلطان کو زیبو خالہ کا باہر جانے پڑو کنا کیوں بُرا لگتا ہے؟
- 2 - سلطان کو دادا کا ہاتھ لو ہے کی تو پی جیسا کیوں لگتا تھا اور بعد میں اس کے نہ ہونے پر اسے کیا محسوس ہوا؟
- 3 - سلطان نے بابو جی سے اپنے سر کے اوپر ہاتھ رکھ کر تھوڑی دور چلنے کی درخواست کیوں کی؟